



**Procès-verbal de l'Assemblée générale  
Grand-Baie, Île Maurice, 14 juin 2013**

**Remise du Prix Jeune chercheur à Justine Feyereisen, Université libre de Bruxelles**

**Vœux d'anniversaire à Michelle Rakotoson ; pensée spéciale aux collègues et étudiants de Turquie suite aux troubles politiques dans leur pays.**

**Remerciements et remise de certificats aux membres du comité local, Bruno Jean-François, Evelyn Kee Mew, Kumari Issur, Vinesh Hokoomsing, Nicholas Natchoo pour leur aide précieuse lors de l'organisation du congrès de Maurice.**

**Remerciements aux organismes suivants : le gouvernement de Maurice : Cellule Culture et Avenir, bureau du Premier Ministre et Ministère des Arts et de la Culture ; le personnel du Mauricia, AUF, AIEFCOI, Institut français de Maurice, Institut de pédagogie de Maurice, Librairie du Trèfle, Atelier d'écriture, les assistantes (Michaëlla Ferret, Sélina Richon, Mélissa Meunier), le technicien et le personnel du Centre de conférences.**

17h45 – séance ouverte ; paroles de bienvenue de la présidente.

Présents : 64 membres + le comité de direction

**1. Lecture et adoption de l'ordre du jour**

Proposé par Joëlle Cauville, appuyé par Rose-Marie Kuhn. Adopté.

**2. Adoption du procès-verbal du 15 juin 2012**

Corrections :

Proposé par Ali Reguigui, appuyé par Metka Zupancic. Adopté.

**3. Rapport du Directeur Général (Thierry Léger)**

Remerciements à Eileen Lohka pour l'organisation du congrès.

- Dossier AUF pour faire venir Mme Rakotoson, avec l'aide de Lise Gaboury-Diallo
- Transition avec Carla Calargé dans son nouveau poste
- Bulletin avec l'aide de Carla Calargé et soutien d'une assistante (soutien de l'Université Kennesaw)
- Remplacement de la directrice des recensions de NEF

- Préparation du Congrès 2014 (Hôtel, consulat de France, librairie)
- Dossier MLA
- Organisation de la réunion du comité exécutif à Atlanta

#### 4. Rapport de la Présidente (Eileen Lohka)

- comité scientifique pour évaluer les propositions
- suivi avec les membres (concernant le programme, le congrès, les besoins audio-visuels)
- élaboration du programme scientifique
- Coordination du jury (Prix Jeune Chercheur)
- Exceptionnellement cette année, monté le dossier du congrès 2013 à l'île Maurice : correspondance avec le comité local et avec le gouvernement mauricien (Culture et avenir ; Ministère des Arts et de la Culture ; MIE – audiovisuel – Concorde pour les excursions ; traiteurs etc.
- Page web du congrès

#### 5. Rapport de la Vice-présidente (Lise Gaboury-Diallo)

- Vote/Élections à la vice-présidence + 4 membres du CA (communication avec les candidats potentiels, l'organisme de votes et les membres)
- Dossier AUF pour Mme Rakotoson
- Comité scientifique (évaluation des propositions)
- Évaluation des soumissions au Prix Jeune Chercheur

#### 6. Rapport de la Secrétaire Trésorière (Carla Calargé)

- Transition sans problème
- Attestations
- Gestion du fichier des membres (base de données) : 376 membres, majoritairement en Amérique du Nord ; 230 inscriptions au congrès 2013
- Préparation ponctuelle du bulletin
- page Facebook pour le congrès – très utile/utilisée. Page réservée aux membres du CIÉF, format à garder pour les années à venir.

Au 31 mai 2013.

- Situation financière stable. Prévision d'un déficit d'environ \$10 000 pour le congrès de Maurice mais on aura un déficit beaucoup moindre (déficit léger) : congrès coûtera autour de \$30 000, beaucoup moins que prévu grâce aux subventions et aides sur place. 375 membres, 230 personnes inscrites au congrès.
- Pour la première fois, \$5 000 payés en arrhes au Hilton de San Francisco. Hormis cela, même situation financière que celle de l'année dernière.
- Solde de 147 000\$ (environ).
- De nombreux participants ont payé le dîner du CIÉF sur place, ne paraissent pas sur le rapport. Moins de frais pour le congrès cette année grâce aux subventions même si celles-ci ne paraissent pas sur le bilan n'ayant pas transité par nos comptes.
- Économies de \$1 000 sur les frais de vote (Voting Place plutôt que Campus Vote).

**Proposition : Augmentation des frais d'inscription.** Tarif stable pour les pays à monnaie non-convertible, membres réguliers à \$140, étudiants à \$70, retraités à \$80.

Proposé par Ali Yedes, appuyé par Ali Reguigui ; approuvé à l'unanimité.

#### 7. Rapport du Rédacteur en chef de NEF (Stephen Bishop) – in absentia

- Remerciements à Éloïse Brezault (Rédactrice adjointe) et Linda Brindeau (assistante), travail d'équipe

- Parution des numéros 27.1 et 27.2 avec 14 articles chacun. 28.1, avec 13 articles, prêt à être envoyé à l'UNP (printemps 2013). En même temps, travail sur le 28.2 avec un dossier spécial sur l'île Maurice, suite au congrès de cette année : parution prévue pour décembre.
  - Pas d'autres dossiers spéciaux en vue
  - 16 articles soumis pour publication (stade d'évaluation) ; 35 articles refusés (environ 65% des articles reçus)
  - Valérie Magdelaine-Andrianjafitrimo a remplacé Mana Derakhshani aux recensions, Rosanna Dufault remplace Jean Levasseur (Amérique du Nord) et Magali Compan remplace Karen Bouwer (Afrique).
- Remerciements officiels à ceux qui ont aidé la revue pendant de nombreuses années.

Suivi : Mireille Le Breton : moyen de faire de la publicité à l'AG et peut-être par email ? Possiblement dans le bulletin. Page Facebook prévue en supplément de la page officielle *NEF* sur le site du CIÉF.

Danielle Dumontet : Suivi auprès de *Fabula* pour faire mieux connaître *NEF* en Europe. Peut-être que l'UNP peut mieux promouvoir *NEF* en Europe.

Marina Salles : Refus d'abonnements par les universités. Revues en lignes préférées, d'où l'importance d'être sur JSTOR.

Lélia Young : contact avec les universités en Europe qu'ils mettent une annonce sur leur page.

Mireille Le Breton : contacter les librairies

Patricia Célérier : 1) politique de *NEF* par rapport aux illustrations ? S. Bishop : pas de problème de la part du comité de rédaction ; UNP doit être consulté ; question de copyright. 2) Pourquoi ne pas mettre certains numéros en ligne directement ? Contrat avec l'UNP ne le permet pas.

Yolaine Parisot : 1) réfléchir à la question des catégories (recensions) qui ne cadrent plus tellement avec les tendances interdisciplinaires actuelles, le cinéma, la théorie etc. 2) Y a-t-il un conseil scientifique + des gens qui évaluent les articles ? Nécessité de réévaluer la liste actuelle qui est obsolète.

Valérie Magdelaine-Andrianjafitrimo remplacera Stephen Bishop à la fin de son mandat fin congrès 2014. Le rédacteur en chef a appréhendé un membre qui pourrait occuper le poste actuel de Valérie (recensions et actualités). Descriptif sera envoyé dans les mois à venir. Proposé par Bénédicte Mauguière, Vote à l'unanimité.

## 8. Affaires courantes

### a. *Les prochains congrès*

San Francisco. Discussions avec les hôtels (6), le consulat de France, les librairies. Accord de principe avec l'hôtel Hilton.

- Comité local solide de 4 personnes. Appel à communications : CIÉF est une organisation ombrelle et l'appel à communication le reflète (dans les pochettes du congrès de cette année).

Proposé par Yolaine Parisot, appuyé par Danielle Dumontet. Vote unanime

- 2015 : Le Sénégal (Plan B : Winnipeg/Saint-Boniface)

- 2016 : Caen ou autres possibilités à explorer

Proposé par Yolaine Parisot, appuyé par Sarah Davies-Cordoba ; approuvé. Vote unanime.

### b. *Partenariat CIÉF et MLA*

- Appel aux membres et anciens membres du conseil pour former une session qui a été acceptée pour la MLA 2014 à Chicago (responsable : Oana Panaïté). Janvier 2015 à Vancouver : si quelqu'un est intéressé à proposer une session au nom du CIÉF, se manifester au comité exécutif

- Session en français s'est bien passée, on garde le français comme langue d'usage

- A-t-on un engagement des membres du CIÉF pour conserver la relation avec la MLA (l'exécutif ne peut s'en charger).

**c. Inclusion/retrait des participants dans le programme du congrès**

Dates butoir : au 15 mars si l'adhésion n'est pas payée ; 6 à 8 semaines avant le congrès si l'inscription n'est pas payée.

Proposé par Joëlle Cauville, appuyé par André Fauchon ; vote unanime.

**d. Refonte du site web**

- Éliminer le forum, la vente ; intégrer Facebook, automatiser / coordonner les formulaires si possible pour simplifier la tâche de l'exécutif.

Proposé par Julie Boissonneault, appuyé par Bronwen Winter; vote unanime.

**e. Composition du comité exécutif et du conseil d'administration pour l'année 2013-2014.**

Directeur général : Thierry Léger, Kennesaw State University

Directrice conseil: Claire Keith, Marist College

Secrétaire trésorière : Carla Calargé, Florida Atlantic University

Présidente : Lise Gaboury-Diallo, Collège universitaire de Saint-Boniface.

Vice-présidente : Yolaine Parisot, Université de Rennes II

Présidente sortante : Eileen Lohka, Université de Calgary

Rédacteur en chef de *NEF* : Stephen Bishop, University of New Mexico

Représentant les États-Unis :

Patricia Célérier

Mireille Le Breton

Matilde Mésavage

Metka Zupancic

Représentant le Canada :

Julie Arsenault

Adina Balint-Babos

Julie Boissonneault

Obed Nkunzimana

François Ouellet

Représentant les Pays Autres :

Mohamed Aït-Aarab

Danielle Dumontet

Mar Garcia

Marie-Christine Kok Escalle

Marina Salles

**9. Divers :**

**Remerciements** aux membres sortants : Oana PANAÏTÉ, Yolaine PARISOT, Isabelle ROUSSEL-GILLET, Samira SAYEH, Lélia YOUNG

Réunion close à 18h50

Compte rendu soumis par Eileen Lohka